

米コロナウィルス患者 36 が容体急変、生物封じ込めユニットで急送

36 歳のネブラスカの女性が、ハイテク隔離ポッド施設に移送される

【訳者 Greatchain】

これは前の記事と同様、(CDC のような) 医療の権力者の不審な行動を、疑惑の目で見ると批評記事である。もちろんこれは、この患者をどう利用するのか、しないのか、判断はできないが、やることに限りなく怪しげなのは確かである。当然、彼らは疑惑をきっぱりと否定するだろうが、それは「9・11」の否定と全く同じである。私自身も、自分の受けた医療を、疑いの目で見るとエッセーをいくつか書いている。今、そういう時代になっている。これくらいのことには驚くと言わなければならない。

Jay Greenberg, @NeonNettle

March 8, 2020



36 歳の女性が、隔離ポッドで移送される様子が見え、これは“深刻な病状だ”と人は説明された

36 歳の米人のコロナウィルス患者が、アメリカ人の症例と死亡が急増しつつある折から、危険な状態となり、ネブラスカの生物封じ込めユニットに急送された。

この患者は、ネブラスカの最初の COVID-19 症例となった、オマハの女性で、最近、英国から帰国したばかりだった。

米国におけるコロナウィルスの発症数は、現在、400 を上回り、その流行は急速に拡大して、死者数は 19 に及んでいる。

ある土曜日の夜、コロンビア特別区と 31 の州は、少なくとも 1 つの確認された、または推定される症例を報告し、それらの症例は全部で 372 となった。

サンフランシスコ沖の隔離されたクルーズ船に、囚われの状態に乗船し、また外国から帰国させられた感染者たちを含めて、その総数は少なくとも 442 となっている。

ワシントン州は、16 人の死者を含めて、最大患者数の 103 を記録しており、ニューヨーク州では 89、カリフォルニアでは 81 人の患者と、1 人の死者が報告されている。



このネブラスカのコロナウィルス患者は、危機的状況で、ネブラスカの生物封じ込めユニットに急送され、アメリカの患者と死者数は上り続けている

11 名の患者を報告しているフロリダは、更に 2 名の死者を確認した。

この国の内部では、州の人口の、よりまばらな地域の多くで、土曜日、ミズーリ、インディアナ、ミネソタ、ネブラスカなどで、最初の患者を報告している。

ネブラスカでは、ドラマチックな場面が見られた。ウィルスに対して陽性反応をもつある女性が、地域の病院から、オマハのネブラスカ大学医療センターにある、国の重要な生物封じ込めユニットに、急ぎょ搬送された。

この 36 歳のネブラスカ住人は、金曜日午後、ハイテクの隔離ポッド（さやえんどう＝形）に運び込まれ写真が撮影された。

オマハ・ワールド-ヘラルド新聞によれば、この女性は“非常に重い症状”で、救急車で封じ込めユニットに運ばれる前には、オマハの「メソジスト病院」にいたという。これはネブラスカ医療センターキャンパス内部にある。

感染を防ぐ必死の試みによって、この女性は、強力なプラスチックで作られ、換気機能や他の多くのチューブが完備された「アイソレーション・ポッド」に置かれ、医療関係者は、プラスチックの顔面覆いや、ゴム手袋や、レーンブーツを身に着け、彼女を救急車からストレッチャーへと動か作業をした。

金曜日の早朝、ネブラスカ政府の Peter Ricketts と保健担当者たちは、この女性は、コロナウィルス病 COVID-19 にかかり、最初に確認された州の患者だと報告した。

父親と一緒に彼女は、2月18日から27日まで、イギリスへ旅行したが、2月25日に発病したのだと、メソジスト病院の伝染病専門医、ロバート・ペンは言った。彼女は2月27日にオマハへ帰った。

彼女の症状は、木曜日までは比較的穏やかなものだった、と彼は言った。ある胸部 CT スキャンからわかるように、病気は、急性の呼吸器疾患症候群に展開しかけていた、とペンは言った。ネブラスカの医療チーフであるドクター Gary Anthonie は、疫病の専門家たちがオマハに到着して、この女性の行動と接触の跡を調べようとしていたのだと言った。彼女がどこへ行ったのかも、誰と接触したのかも、これでは全く不明だった。

「我々は残念ながら、現在もその答えを知らないのです」と彼は言った。



ネブラスカ大学医療センター（写真）はまた、ダイヤモンド・プリンセス・クルーズ船から疎開した13人の感染者が、移送された場所でもある。

官憲たちは、ウィルスが州内で広がったという証拠は、まだないのと言った。

しかし、この病気を封じ込めようとする努力にもかかわらず、「症例が、ネブラスカで、更に確認されて見つかる可能性が高いのです」と、ネブラスカの州疫病専門官は言った。

コロナウィルス病にかかった人々が、生物封じ込めユニットで治療を受けることは、まずないでしょう」と、ネブラスカ医療官たちは言った。

このユニットは、最も厳しい COVID-19 にかかった人々、または、クルーズ船の乗客の患者のような場合に適用される。

ネブラスカの状況は、急展開する次のようなことがあったとき変わっていく：――

他の 30 の州の、少なくとも 442 人のアメリカ人が、コロナウィルスに対して陽性反応が出る

あと 2 人の高齢の人が、土曜日のワシントン州の病気に関連して死亡する

ニューヨーク知事アンドルー・グオモが、その症例が 89 にまで急騰して、緊急事態宣言を出す

サンフランシスコ沖を浮遊するクルーズ船の 21 人の人々が、この病気に感染する

スタンフォード大学の、教授会メンバーの 1 人にコロナウィルス陽性反応が出て、講義が休講になる

NBA がその選手に警告し、会場のファンがなくても試合をやれと言う

——以上